

## 『ひのえ・いぬ』今年はどうなる年

新年明けましておめでとうございます。  
地域の組合員の皆様におかれましては、お健やかに新春をお迎えのことと存じます。新年が皆様にとって良い年でありますようご祈念申し上げます。

さて、新年といえば干支が話題になりますが、今年は丙戌『ひのえ・いぬ』にあたります。今年はどうなる年になるのでしょうか。

丙戌の文字の意味するところは『丙』は「明らか」という意味で、昨年の乙『きのと』よりもさらに伸びる陽気を持っていながら、囲いの中に閉じ込められている様子を表しているといわれています。

成長と衰退が繰り返される中で物事が一層盛んになる要素を持っている一方、それは衰えの前兆でもあるという意味にもなるそうです。

『丙』という文字には、勢いが盛んになっても調子に乗らず、衰えに対する準備も怠るなという教えも含まれているようです。

一方、『戌』は、草木が繁茂して薄暗い様子を示しており、剪定して明るくしなければならぬ状態、言い換えると物事の整理が必要な年と言われています。

丙戌の年は、前年より伸びていく力が一段と強まる反面、片付けなければならない課題も多い年回りとなりそうです。



理事長 川村 隆

# ～本店～

## 《本店新築工事について》

本店では、来春の開店にむけて、現在新築工事が行われております。



平成17年12月2日に上棟式が行われました。

あいにくの天候にもかかわらず、大勢の皆様に参加していただきました。



たくさん取りました！

# ～石打支店～

《開店30周年記念感謝デー開催》

平成17年11月4日に『開店30周年感謝デー』を開催いたしました。

当日は快晴とはいきませんでした。店舗前駐車場で豚汁、おしるこをサービスさせていただきました。



店内では、お花のプレゼントやお客様の作品を展示させていただきました。

(平成16年が実際の30周年だったのですが、残念ながら中越地震により中止となっていました。)

大変盛況にさせていただき、本当にありがとうございました。



## ～五日町支店～

《夢はでっかく、根はふかく “芝桜プロジェクト”》

平成17年10月16日(日)「大巻商工会青年部・芝桜プロジェクト」の主催による五日町スキー場内に芝桜を植える催しがありました。

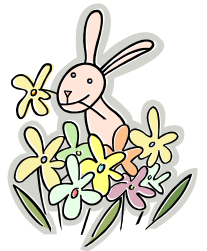
昨年からはじめておりますが、残念ながら1年目は根がつかず思うようにはいきませんでした。

来年は必ずきれいな花を咲かせゲレンデ一面が「ピンクのじゅうたん」となることを願い、雨模様の中大巻商工会青年部、旅館組合、地元の子供達、一般の方々がボランティアで参加していました。

当組合の職員も微力ではありますがお手伝いさせていただきました。

## ～津南支店～

《お客様感謝デー》



毎月15日に『お客様感謝デー』を開催して、ご来店いただいたお客様に、お茶やお菓子のサービスをさせて頂いております。

平成17年12月15日(木)には記録的な大雪の中にもかかわらず、約80名のお客様にご来店して頂きました。

『お客様感謝デー』が皆様方に喜ばれるように、各種展示会等の開催も検討しておりますので今後とも宜しくお願いします。



## ～小出郷支店～

《なんでも融資相談会》

小出郷支店では、中越地震発生以来、被災された方々へのご支援として『なんでも融資相談会』を実施しております。

地震から1年が過ぎましたが、未だ仮設住宅での生活を余儀なくされている方々がたくさんいらっしゃるのが現状であります。2年続きの大雪に見舞われ、さぞかし不安な日々を送られていることと存じます。

私共はこれからも復興に向けて、支援を続けていく所存であります。  
なんなりとお声をお掛けくださいませ。